



保證書

〈僅限台灣地區使用〉

保固規定

- 1) 消費者請於購買時要求經銷商在本保證書上蓋章，並填上銷售日期。
- 2) 本公司產品之保固期間為自購買日起一年間。
- 3) 產品在保固期間內需要維修服務時，請出示本保證書。
- 4) 產品維修前，未出示本產品保證書或保證書尚未蓋店章、未填寫銷售日期時，即使於一年內購買，亦無法享有一年保固之免費修繕服務。
- 5) 於品質保證期間內，由於零件短少、加工不良等進口商所引起之原因，由進口商提供免費修繕服務（含運費）。若為消費者之責任，則計費維修。
- 6) 免費修繕服務不包含以下項目。
 - ◎非歸責於進口商責任之任何損壞與故障。
 - ◎坐墊、縫製品等刮傷。
 - ◎使用者任意變更所引起。
 - ◎由自然災害或事故等原因所引起。
 - ◎框架自然劣化（塗料部分需時常保養）。
 - ◎錯誤的使用方法或保養不良所致。
 - ◎輪胎、車輪的自然消耗。

使用時，如發生故障或強烈撞擊、不慎掉落等情況，及發現有零件需要更換時，台灣地區請向本公司維修中心聯絡海外地區請洽當地代理商聯絡，我們竭誠為您服務。

產品名稱	高低可調節餐搖床椅	型號		入數
型式	☐ YuraLism Auto ☐ YuraLism Auto Premium	購買日期	年 月 日	1
顧客資料	姓名 地址 電話 E-mail	經銷商 確認章	(請務必蓋章，保證方為有效)	

- 請確認購買時之經銷商店名稱，填寫型號、購買日期。
- 本保證書不另行補發，因此請小心保管，避免遺失。
- 本保證書填寫之個人資料，僅使用於產品保固及修理事宜。



- 產品名稱：高低可調節餐搖床椅
- 入數：1
- 製造日期：如批號貼紙所示
- 材質：腳管：金屬（鋼、鋁）、本體：聚丙烯、縫製品：聚酯纖維、緩衝材：聚酯纖維棉
- 使用用途：在室內可作為寶寶的簡易搖床或餐椅使用。
- 原產地：中國
- 有效期限：無

製造商：
阿普麗佳(中山)有限公司
地址：中國廣東省中山市坦洲鎮通印街3號C棟1-5層
電話：(0760)86655045

委製商：
ニューウェルブランズ・ジャパン合同会社
〒108-0023 東京都港区芝浦4-9-25 芝浦スクエアビル

進口商：
國翔貿易股份有限公司
地址：新竹縣竹北市中和街62巷17弄1號6樓
產品客服電話：(03)5510131
維修中心電話：(03)5510916
傳真：(03)5510248

NWL0001331236A



高低可調節餐搖床椅
YuraLism Auto
YuraLism Auto Premium

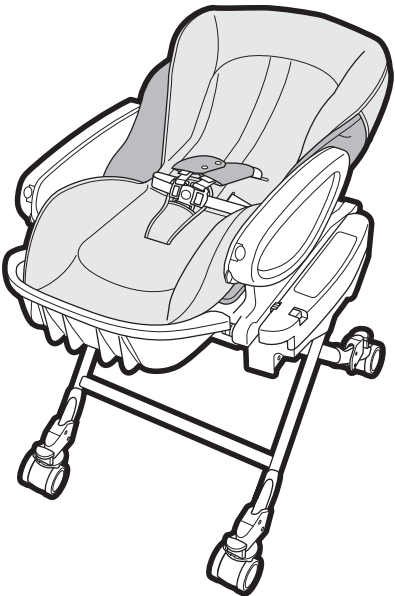
使用說明書／保證書

感謝您購買Aprica之產品。

本產品為室內單人用簡易床椅，使用對象為新生兒※至48個月（參考體重18kg）以內之寶寶。

※本說明書所敘述的新生兒，指的是出生時體重超過2.5kg，且母親懷孕37週以上的嬰幼兒。不符合本條件者，使用前請先諮詢醫師建議。

請於使用前詳閱使用說明書（本說明書）並正確使用本產品。
請勿使用本說明書記載內容之外的方法操作本產品。此舉不僅無法充分發揮本產品的功能，而且相當危險。



重要！使用後請妥善保存此書。

目錄

使用之前

使用前.....	1
取出製品時.....	1
使用條件.....	2
使用注意事項.....	3
關於本書的標示.....	3
警告.....	3
注意.....	6
各部位名稱.....	7

使用方法

高度調節方式.....	9
移動方式.....	9
可調式椅背的調整方法.....	10
腳踏板的的使用方法.....	10
寶寶乘坐步驟.....	11
搖擺功能的的使用方法.....	13
操作面板的使用方法.....	15

使用方法

音樂功能的的使用方法.....	17
保護墊類的的使用方法.....	18
遮光篷的使用方法（限定YuraLism Auto Premium）.....	19
餐盤的使用方法.....	21
托盤的使用方法.....	22

保養／其他

縫製品的拆卸方法.....	23
安全肩帶、安全腰帶的拆卸方法.....	25
安全肩帶、安全腰帶的安裝方法.....	25
縫製品的安裝方法.....	26
日常保養方式.....	28
覺得故障嗎？／產品規格／保存方式.....	29
廢棄方法.....	30
保固與售後服務.....	30
保證書.....	封底

使用前

智慧型高低調節搖擺電動餐搖床椅在室內可作為寶寶的簡易搖床或餐椅使用。

〈智慧型高低調節搖擺電動餐搖床椅的使用時間〉

- 本產品1天的建議使用時間為合計3~4小時內。
- 搖擺時間1次在15分鐘以內。
- 重複搖擺最好在60分鐘以內。

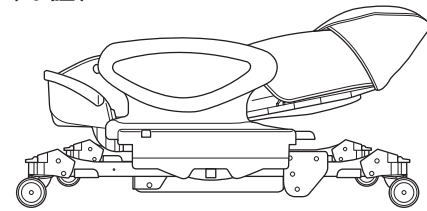
〈適用年齡〉

- 簡易搖床：從新生兒到可獨立坐起（月齡約為7個月，參考體重9kg）
- 餐椅：可獨立坐起到48個月內（參考體重18kg）

取出製品時

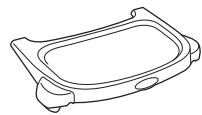
- 取出製品後，請務必確認配件是否齊全或是否損壞。
- 部品有缺少或破損時，請聯絡本公司維修中心。（請參閱P30）
- 使用前，請先將以下項目填入封底的「保證書」。
- ①品號、批號（請參閱P7「各部位名稱」。）
- ②購買日期
- ③顧客姓名、地址、電話號碼
- ④經銷商名稱

〈本體〉



· 從箱子裡取出時，高度設定在最下段。（高度調整方法請參閱P9。）

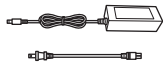
〈附屬品〉



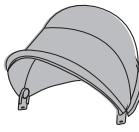
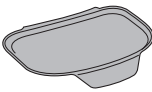
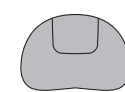
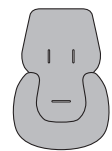
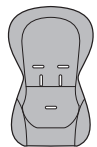
餐盤（裝設於產品本體。）
（請參閱P21）



使用說明書／保證書
（本說明書）



AC轉接器／電源線
（請參閱P14）

產品名	配件名						
		遮光篷	托盤 （裝設於產品本體）	預防呼吸道閉塞型 保護頭墊 （裝設於產品本體）	預防呼吸道閉塞型 保護頭墊 （裝設於產品本體）	U型安穩護腳墊 （裝設於產品本體）	新生兒保護墊 （裝設於產品本體）
YuraLism Auto Premium		○	○	○	×	○	×
YuraLism Auto		×	○	×	○	×	○

○代表產品隨附，×代表產品未隨附。



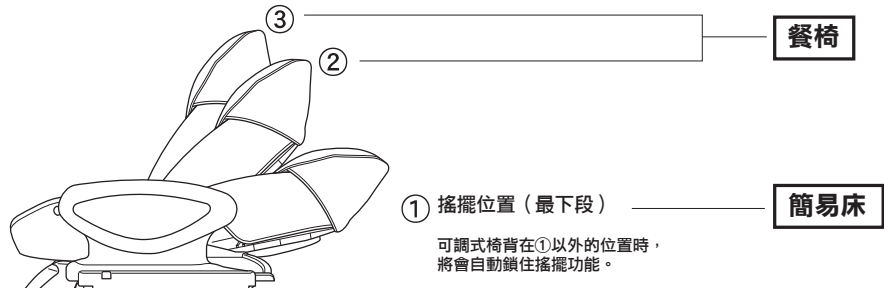
警告

· 請將產品包裝箱、包裝材料、緩衝材料、塑膠袋、收束電源線的鐵絲束帶等，放置於寶寶無法取得之處。否則恐導致寶寶將其套於頭部或誤吞而窒息。

使用條件

- 請配合寶寶的發育狀態使用。
- 月齡標示為參考值。依寶寶的發育不同而有個別差異。

〈可調式椅背位置〉



發育狀態參考	參考月齡 參考體重		新生兒※	頸椎安定	可獨立坐起	18個月	36個月	月齡 48個月
			0個月 2.5kg	約2、3個月 7kg	約7個月 9kg			18kg
可調式椅背位置	①	←→						
	②	←→						
	③	←→						
搖擺 ※僅限可調式椅背①	電動	←→						
	手動	←→						
安全帶	安全肩帶	坐起來高度未達46cm時務必使用						
	安全腰帶、立體式股帶	36個月以下的寶寶務必使用						
遮光篷 （限定YuraLism Auto Premium）	←→							坐起來高度超過46cm時請拆下
	僅限可調式椅背①（最下段時使用）							自由使用

※本說明書所敘述的新生兒，指的是出生時體重超過2.5kg，且母親懷孕37週以上的嬰幼兒。不符合本條件者，使用前請先諮詢醫師建議。

關於縫製品（保護墊類）的使用條件，請確認P8。

使用注意事項

關於本書的標示

「警告」、「注意」等符號是預測您未遵守注意事項的情況下，依據危害、損害的嚴重性來作區分。標示所表示的內容十分重要，請您務必遵守。

標示	標示之內容
 警告	使用方法錯誤時，可能會造成人員死亡或重傷等情形。
 注意	使用方法錯誤時，可能會造成人員受傷、使物品損壞等情形。
禁止	標示之意義
	請勿操作本說明書所禁止的行為。
 建議	使用產品時的便利小建議。

為避免意外事故發生，使用前請務必詳閱使用說明書，並且正確地使用。

 **警告** 使用方法錯誤時，可能會造成人員死亡或重傷等情形。

因恐導致寶寶摔落之虞。

當寶寶坐起高度未達46cm（參考月齡18個月）時，使用時請勿拆下安全肩帶、安全肩帶保護墊。



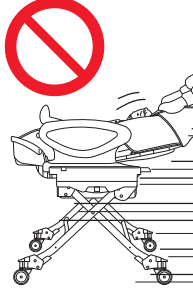
36個月以下的寶寶，使用時請勿拆下安全腰帶、立體式股帶。



請勿讓寶寶站在座椅或靠背、腳踏板等位置上。



請勿在寶寶乘坐的時候進行移動。請勿大力推車或推完車後放手不管。



 **警告** 使用方法錯誤時，可能會造成人員死亡或重傷等情形。

產品恐有翻覆之虞。

請勿在傾斜或有高低落差的地方移動及使用。



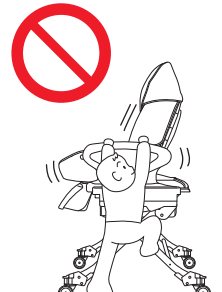
請勿讓二名以上的寶寶同時乘坐或坐在坐席以外的地方。



請勿讓寶寶自行上下。



請勿施加外力，例如讓寶寶抓住、攀爬。



寶寶恐有站起、摔落之虞，或是有因預料之外的行動而造成意外事故之虞。



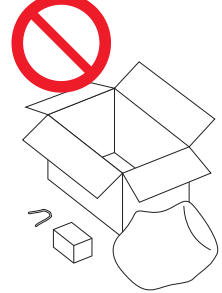
恐有被可動部位或其他部位夾住手腳而導致受傷之虞。



因恐有失去平衡、看不到前面而導致摔倒之虞。



因恐導致寶寶將其套於頭部或誤吞而窒息。



**警告**

使用方法錯誤時，可能會造成人員死亡或重傷等情形。

因恐有引發意外事故之虞。

請勿當成睡眠的睡床使用。



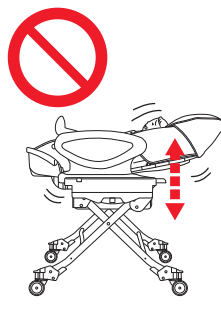
搖擺應由家長操作，務必陪伴在寶寶身旁。
此外，搖擺的時間1次不超過15分鐘。



請勿讓寶寶的身體伸出餐盤或扶手之外。



請勿在寶寶乘坐著的狀態下，直接調整高度。



請勿用力搖擺，避免撞擊到寶寶。



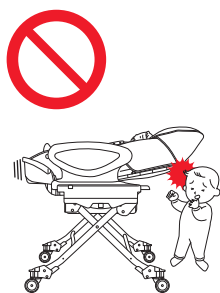
使用時請勿靠近電熱器等危險物品。



- 請勿將寶寶單獨留置於座椅上而無人看顧。
- 即使使用車輪鎖定桿鎖定了車輪，在寶寶乘坐時，家長的視線仍然請勿離開寶寶。從構造的機能上、耐久性等方面來看，並非絕對不會移動。
- 使用毛毯等物品時，應注意不要被可動部位夾住。此外，不要勉強地拉扯毛毯等。

恐有可動部位夾到寶寶的手指或手腳，或是身體撞到本產品等情況，而有受傷之虞。

調節高度、操作可調式椅背時、搖擺中，請勿讓寶寶靠近。



恐有產品破損、意外或受傷，引發意外事故之虞。

- 請勿讓寶寶操作本產品。
- 請勿當成寶寶的遊戲道具使用。
- 請勿在拆下坐墊的狀態下使用。
- 在急遽施加外力、摔落、投擲等強烈撞擊後，請勿使用。
- 除了本公司之服務人員外，請勿自行分解、組裝、改造。

**警告**

使用方法錯誤時，可能會造成人員死亡或重傷等情形。

〈電動搖擺〉

有因觸電或漏電而引發意外或火災之虞。

- 請勿在如下場所使用。
加濕器附近或浴室等高濕氣的場所、曝露於風雨下之場所、灰塵多的場所、發生振動或高磁氣之場所、大量油脂飛散之場所。
- 請勿用濕手接觸電源線或操作面板。否則恐有觸電之虞。
- 只能使用家庭用電源／交流100V~240V。
應使用家用電源之產品，若錯誤使用，將可能引發火災或觸電等重大意外事故。
- 請勿讓AC轉接器、電源線直接著本產品，請將AC轉接器、電源線放在寶寶無法伸手觸及的地方。
- 電源插頭有灰塵的情況下，請勿使用。
- 座面和靠背等部位碰到水時，請立即將電源插頭從插座上拔下，並且將水擦拭乾淨。接著再將坐墊拆下，確認水沒有流到主體內部。若有水流入，請停止使用並洽詢本公司維修中心。（請參閱P30）
- 當感覺到異常時，請停止使用，並且立即將電源插頭從插座上拔下。應確認發生問題時之頁面（請參閱P29），若症狀仍無法改善時請洽詢本公司維修中心。（請參閱P30）

可能引起火災、觸電、受傷。

- 請只使用隨附之AC轉接器及電源線。
- 除了本公司之服務人員外，請勿自行分解、組裝、改造。

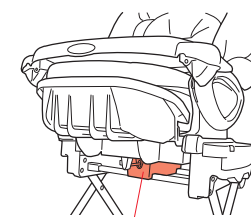
否則恐造成寶寶窒息等其他意外事故。

- 請注意，避免讓寶寶將電源線纏繞在頸部、拉扯或舔咬AC轉接器及電源線。

使用心律調整器的人士

驅動組件下方產生之磁氣，恐有影響心律調整器之虞。

- 請勿讓心律調整器靠近座椅裡側的驅動組件。（20cm以內）
- ※將本產品放入座椅底下或是搬運時，請注意不要側倒或反著放。
- ※本產品的周圍及座椅上方則沒有影響。



驅動組件

**注意**

使用方法錯誤時，可能會造成人員受傷、使物品損壞等情形。

- 請務必定期檢查及保養。
- 請勿在螺絲或螺帽鬆動的狀態下使用。
- 將本產品作為簡易搖床使用時，僅限於新生兒到可獨立坐起（月齡約為7個月，參考體重9kg）的寶寶。
- 將本產品作為餐椅使用時，僅限於可獨立坐起至48個月（參考體重18kg）的寶寶。
- 移動時，請勿在車輪鎖定的狀態下側滑。否則恐有刮傷地板之虞。
- 請勿放置在火源附近。恐易使塑膠零件變形、無法維持性能。
- 請勿用來搬運行李等。
- 請勿當成踏墊使用。
- 家長、保姆等，請勿坐在本產品上。
- 請勿在室外使用。
- 本產品僅供寶寶乘坐，請勿用於其他目的。
- 不要做出其他可能會引起故障的行為。
- 勿單獨留下嬰兒無人照顧。
- 嬰兒可自立坐立者，不得使用本嬰兒斜躺搖籃。
- 切勿在架高之表面（如桌子）上使用嬰兒斜躺搖籃。
- 確實使用束縛系統。
- 嬰兒斜躺搖籃無法取代嬰兒床或小床，如嬰兒需要睡眠，則應將嬰兒放置在合適的嬰兒床或小床內。本嬰兒斜躺搖籃非供睡眠使用。
- 如任何組建破壞或遺失，切勿使用本嬰兒斜躺搖床。
- 勿使用未經製造廠商認可的附屬配件或替換零件。
- 信用卡類可能會受到磁氣影響者，請勿放在本產品附近。
- 不使用電動搖擺時，請務必將電源插頭從插座上拔下。
- 請勿使用電源分接器。
- 拔下電源插頭時，務必握住電源插頭部位，切勿握住電線部位。
- 請勿對電源線做出勉強彎曲、扭轉、強拉、緊束、加工之行為。· 電源線的上面，請勿擺放家具、電器產品、擺飾品等重物。
- 電源線如有外觀損傷或接觸不良等情況，請立即停止使用。
- 打雷時，請將電源插頭從插座上拔下。
- 非本公司指定以外之零件，請勿使用。否則恐有造成破損、故障及意外事故之虞。

〈本體〉

遮光篷安裝處 (左右)
(限定YuraLism Auto Premium)

(限定YuraLism Auto Premium)

遮光篷

坐墊底布

股帶扣組

操作面板

高度調節鈕
(左右)

搖擺鎖
(左右)

車輪鎖定桿
(前後左右)

立體透氣型座椅用墊

安全扶手

餐盤安裝孔
(左右)

餐盤開關桿
(左右)

腳踏板

〈托盤〉

〈餐盤〉

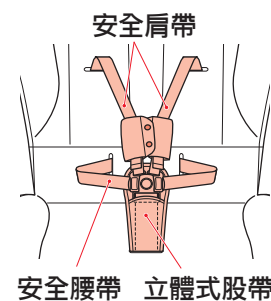
餐盤調節桿

可調式椅背調整桿

車體型號記載處
填寫保證書時請參考此處。

〈五點式成長型安全帶〉

五點式成長型安全帶為安全肩帶、安全腰帶及立體式股帶的總稱。



接頭

AC轉接器

電源插頭

電源線

〈操作面板〉

搖擺模式
指示器

搖擺鈕

主電源

音樂鈕

定頻模式
安撫模式
哄睡模式

ON/OFF
(OFF為關閉)

搖擺
速度
(僅適用定頻模式)

ON/OFF
(OFF為關閉)

音樂
音量

ON/OFF
(OFF為關閉)

搖擺速度控制鈕

指示器

音量控制鈕

保護墊、緩衝墊類請配合寶寶的月齡，務必遵守下列使用條件。

坐墊底布背面

舒適墊

固定帶

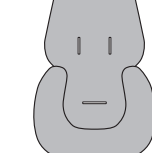
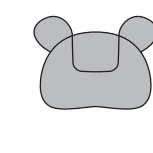
坐墊底布正面

立體透氣型座椅用墊

安全肩帶保護墊

立體式股帶護套

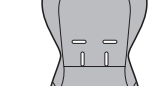
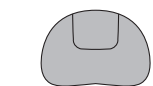
限定YuraLism Auto Premium



預防呼吸道
閉塞型保護頭墊

U型安穩護腳墊

限定YuraLism Auto



預防呼吸道
閉塞型保護頭墊

新生兒保護墊

保護墊類的使用條件



務必使用



自由使用

參考月齡	新生兒	約6個月	約7個月	約18個月	36個月	48個月
坐墊底布						
舒適墊						
立體透氣型 座椅用墊						
安全肩帶保護墊						
立體式股帶護套						
預防呼吸道 閉塞型 保護頭墊						
U型安穩護腳墊 或 新生兒保護墊						

48個月以下的寶寶務必使用

坐起來高度未達46cm時務必使用

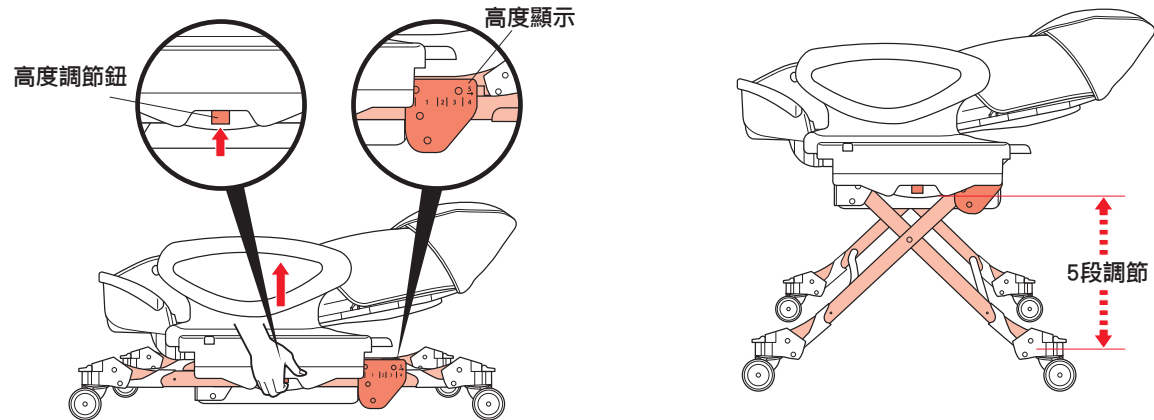
36個月以下的寶寶務必使用

僅限在可調式椅背位置①時使用。

配合寶寶的成長，可使用至6個月大。
僅限在可調式椅背位置①時使用。

高度調節方式

- 高度有5段可供調整，可依房間或使用時的狀態調整。



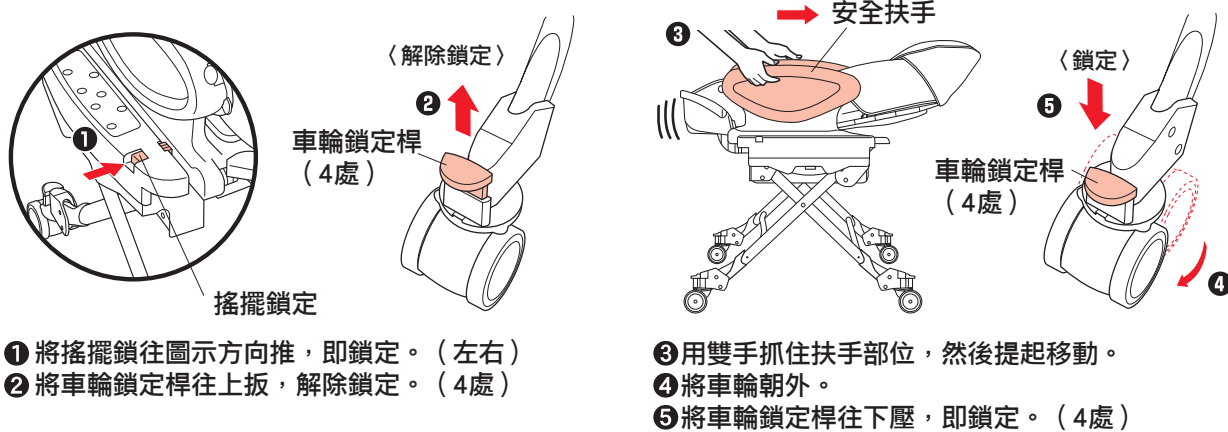
- 將主體稍微往上抬，按壓左右兩側的高度調節鈕，以調整主體的高度。
- 調整成需要的高度，然後放開高度調節鈕。
- 確認已確實固定。
- 確認左右兩邊的高度。
- 如果左右兩邊的高度不同，請重新調整一次。



- 請勿在寶寶乘坐著的狀態下，直接調整高度。
- 調整高度時，請注意不要讓手指或其他部位被本產品的腳部等夾到。
- 請勿在寶寶接觸或靠近本產品時進行高度調節。否則可動部位可能會夾到寶寶的手指或手腳，或是身體撞到本產品等情況而造成受傷。

移動方式

- 在室內要改變方向或移動時，請使用車輪。不移動時，請務必將4個車輪鎖定。



- 將搖擺鎖往圖示方向推，即鎖定。(左右)
- 將車輪鎖定桿往上扳，解除鎖定。(4處)
- 用雙手抓住扶手部位，然後提起移動。
- 將車輪朝外。
- 將車輪鎖定桿往下壓，即鎖定。(4處)



- 移動時，請注意不要被車輪之類的回轉部位，夾到手、手指等。
- 除了移動以外，請務必鎖定4個車輪
- 將主體上抬移動時，請勿抓住餐盤部位。否則恐有使餐盤脫落、主體摔落之虞。
- 請勿在寶寶乘坐的時候進行移動。此外，請勿大力推車或推完車後放手不管。

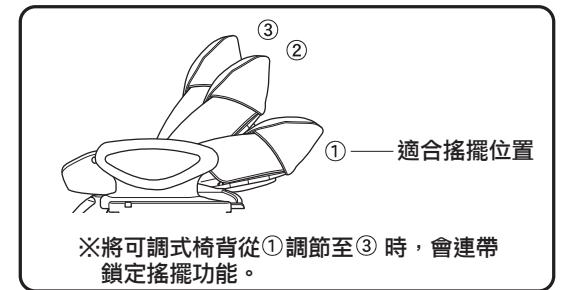
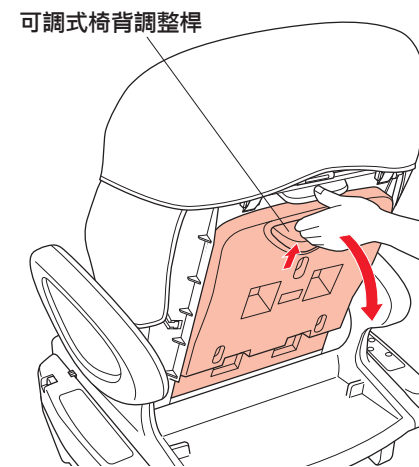


- 移動時，請勿在車輪鎖定的狀態下側滑。否則恐有刮傷地板之虞。
- 移動本產品時，請勿拉扯餐盤或遮光篷*，否則產品可能會因此損壞。

※限定YuraLism Auto Premium

可調式椅背的調整方法

- 可調式椅背有3段可供調節。



- 將可調式椅背調整桿往上扳，調整靠背的角度。
- 調整到需要的角度，然後鬆開可調式椅背調整桿。
- 由上往下輕壓靠背部分，確認靠背已確實鎖上。

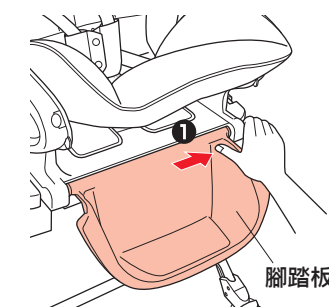


- 操作可調式椅背時，請注意手、手指等部位不要被靠背、座位或安全扶手夾到。
- 請勿在寶寶接觸或靠近本產品時操作可調式椅背。否則可動部位可能會夾到寶寶的手指或手腳，或是身體撞到本產品等情況而造成受傷。
- 調整可調式椅背後，應一併調整安全肩帶、安全腰帶及立體式股帶的長度。

腳踏板的使用方法

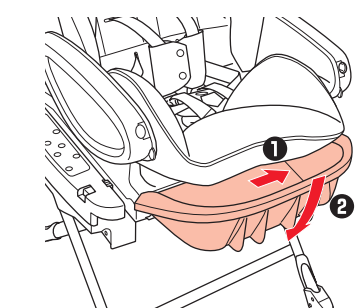
- 將靠背調整成接近的水平角度時，請將腳踏板當成座椅的延長部位使用。

〈將腳踏板往上時〉



- 將腳踏板往箭頭的方向滑移。
- 在滑移後的狀態下，將腳踏板往上扳。

〈將腳踏板往下時〉



- 將腳踏板往箭頭的方向滑移。
- 在滑移後的狀態下，將腳踏板往下扳。

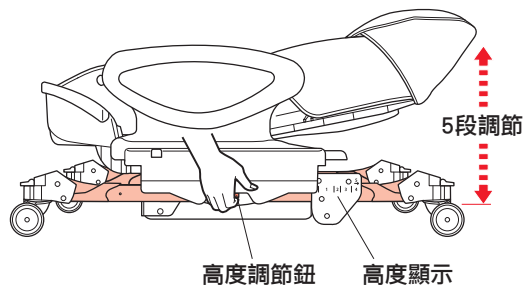


- 操作腳踏板時，請注意手、手指等，不要被可動部位夾到。
- 請勿讓寶寶直接乘坐在腳踏板上。
- 請勿讓寶寶自行上下。

1 準備

〈調節高度〉

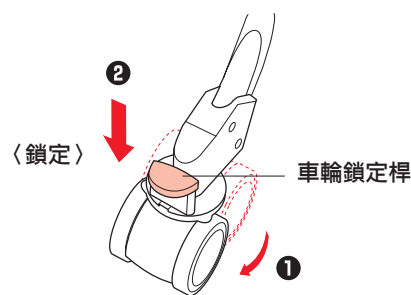
· 將主體稍微往上抬，即可輕鬆地調節。



- 1 將主體稍微往上抬，按壓左右兩側的高度調節鈕，以調整主體的高度。
- 2 調整成需要的高度，然後放開高度調節鈕。
- 3 確認已確實固定。
- 4 確認左右兩邊的高度。
- 5 如果左右兩邊的高度不同，請重新調整一次。

〈鎖定車輪〉

· 將車輪鎖定桿鎖定，車輪即鎖定。



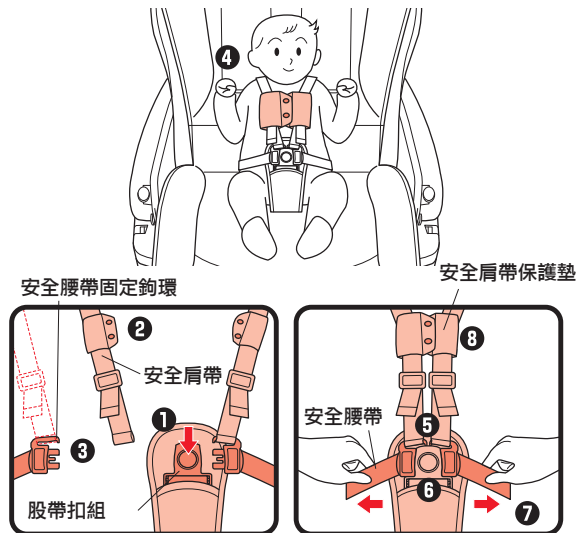
- 1 將車輪朝外。
- 2 將車輪鎖定桿往下壓，即鎖定。（4處）



· 請勿在寶寶乘坐著的狀態下，直接調整高度。
· 調整高度時，請注意不要讓手指或其他部位被本產品的腳部等夾到。
· 移動時，請注意不要被車輪之類的回轉部位，夾到手、手指等。
· 除了移動以外，請務必鎖定4個車輪。

2 乘坐方法

〈先讓寶寶坐上，然後扣上安全帶〉



- 1 按下股帶扣組的解鎖鈕，解開安全腰帶。（左右）
 - 2 解開安全肩帶保護墊的固定扣。
 - 3 從安全腰帶固定鉤環取出安全肩帶。（左右）
 - 4 先讓寶寶坐上。
 - 5 將安全肩帶扣入安全腰帶固定鉤環。（左右）
 - 6 將安全腰帶扣入立體式股帶扣組。（左右）
 - 7 拉緊左右兩邊的安全腰帶，並確認安全腰帶不會鬆脫。
 - 8 扣上安全肩帶保護墊的固定扣。
- ※請配合寶寶的體型及姿勢調整安全腰帶、安全肩帶、立體式股帶的長度。（請參閱P12）



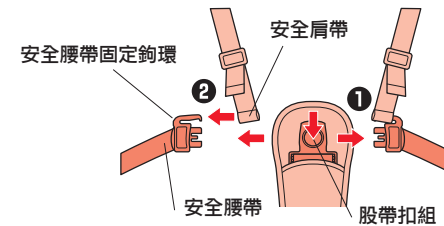
· 請確認安全肩帶沒有扭結的情況。



· 繫上安全帶後，請確認左右兩側的安全腰帶是否有調節至適合寶寶的寬鬆度。若安全腰帶鬆脫，恐導致寶寶摔落或受傷等危險發生。
· 使用時若寶寶坐起來高度未達46cm，務必將安全肩帶扣入安全腰帶，不應讓肩帶懸空。因恐安全肩帶可能會纏繞在寶寶頸部。
· 即使已扣上五點式成長型安全帶，家長的視線仍然請勿離開寶寶。否則寶寶恐有站起並摔落之虞，或因預料之外的行動造成意外事故。
· 讓寶寶乘坐時，應將寶寶的股間對齊立體式股帶。若太靠近頭部側可能會使產品本體翻覆，或有寶寶摔落之虞。

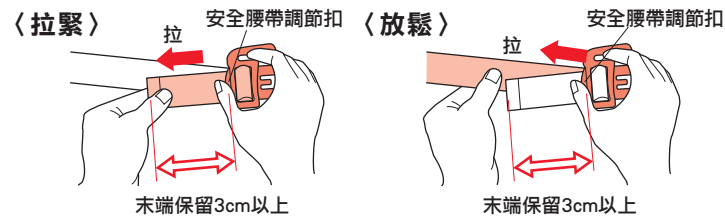
3 五點式成長型安全帶使用方法

〈五點式成長型安全帶卸除方法〉



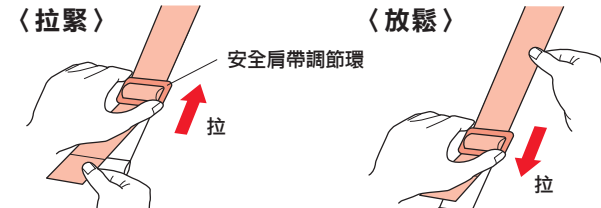
- 1 按下股帶扣組的解鎖鈕，解開安全腰帶。（左右）
- 2 從安全腰帶固定鉤環取出安全肩帶。（左右）

〈安全腰帶的調整〉



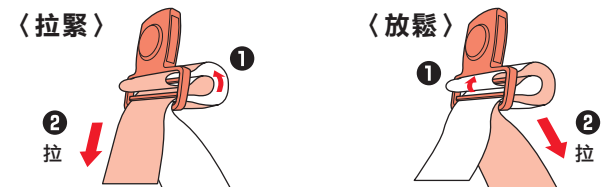
- 輕押安全腰帶調節扣，拉安全腰帶做調整。

〈安全肩帶的調整〉



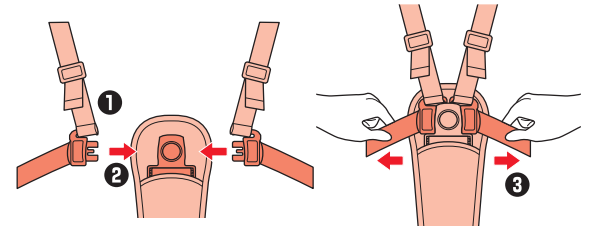
- 移動安全肩帶調節環做調整。

〈立體式股帶的調整〉

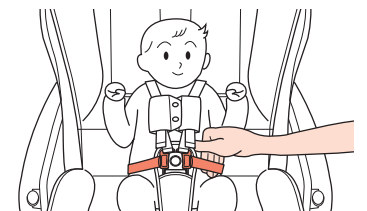


· 請依寶寶的成長情況來調整安全肩帶、安全腰帶及立體式股帶。
· 安全肩帶、腰帶、立體式股帶過鬆時，即使繫上安全帶，寶寶仍然可能站起來，而使寶寶有摔落之虞。
· 請務必扣上安全肩帶上的固定扣。
· 安全腰帶末端的多餘部分（部分）務必保留3cm以上。
· 調整座椅靠背的角度時，應一併調整安全肩帶、安全腰帶的長度。

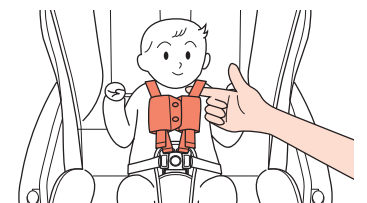
〈五點式成長型安全帶繫緊方法〉



- 1 將安全肩帶扣入安全腰帶固定鉤環。（左右）
- 2 將安全腰帶扣入立體式股帶扣組。（左右）
- 3 拉緊左右兩邊的安全腰帶，並確認安全腰帶不會鬆脫。



· 安全腰帶的長度，以安全腰帶與寶寶之間可容納成人4隻手指頭的寬鬆度為適當。



· 安全肩帶的長度，以安全肩帶與寶寶之間可容納成人1隻手指頭的寬鬆度為適當。

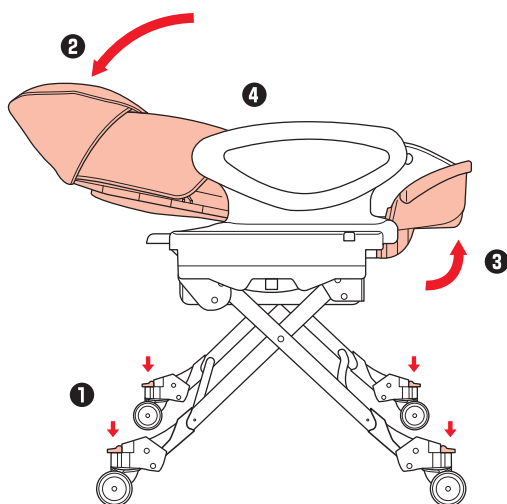
- 1 拉出股帶。
 - 2 拉出股帶調整長度，將末端塞回立體式股帶護套。
- 調整長度後，請檢查立體式股帶扣背面的固定扣，是否固定於立體式股帶護套的固定扣上。（請參閱P27）

搖擺功能的使用方法



- 請勿在傾斜或有高低落差的地方使用。
- 請勿在非搖擺的位置搖擺。
- 不搖擺時，請勿解除搖擺鎖定。
- 手動搖擺時，請勿前後搖到底。如果前後搖到底，恐有對寶寶造成衝擊之虞。
- 搖擺中，請注意手、手指、衣物等不要被主體等部位夾到。

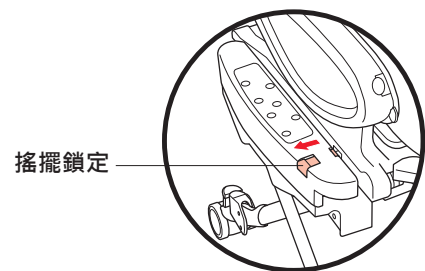
手動搖擺／電動搖擺的共通操作方法



- ① 鎖定4個前輪。（請參閱P11）
- ② 將靠背調整至最平坦的角度（適合搖擺位置）。（請參閱P10）

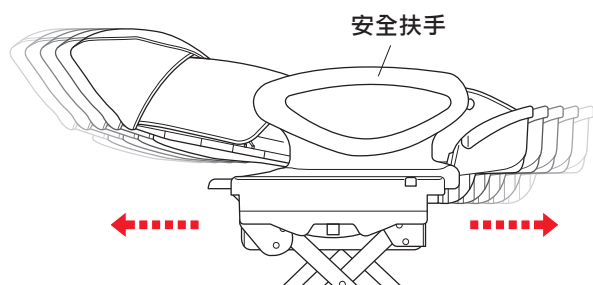
建議 · 靠背除了最平坦的角度以外，在其他位置都會連帶可調式椅背，鎖定搖擺功能。

- ③ 將腳踏板往上扳。（請參閱P10）
- ④ 讓寶寶躺在上面，並且正確地扣上安全帶。（請參閱P11）



- ⑤ 解除搖擺鎖定。（左右）

使用手動搖擺時



- ⑥ 用手慢慢地推，在前後均還沒到底的範圍內搖擺。

建議 · 搖擺時建議握住安全扶手。
· 進行搖擺動作使產品本體上下搖動時，請將寶寶的股間對齊立體式股帶的位置後，再讓寶寶乘坐。

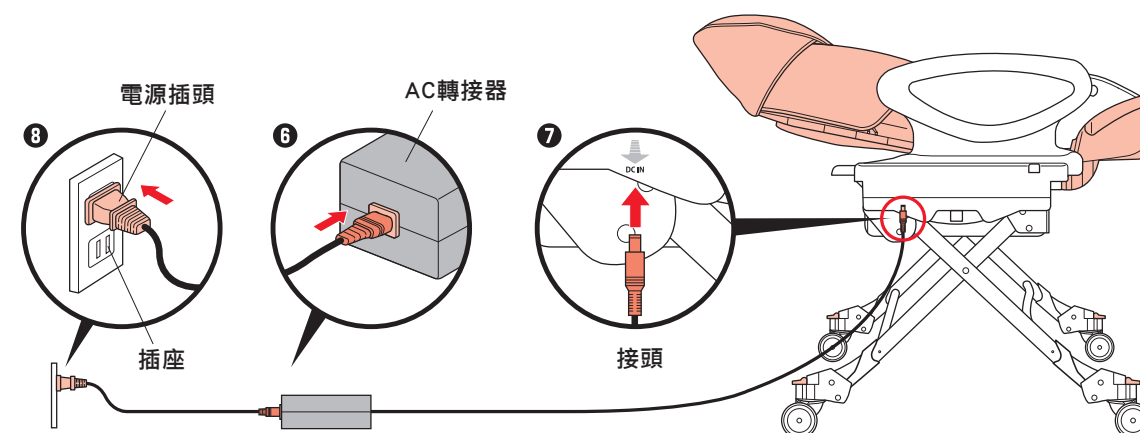
搖擺功能的使用方法

使用電動搖擺時

- 包含衣物在內，電動搖擺之承重限制為總承重8kg以下。



- 請勿在傾斜或有高低落差的地方使用。
- 請勿在如下場所使用。
浴室等高濕氣的場所、曝露於風雨下之場所、灰塵多的場所、高磁氣或發生振動之場所、大量油脂飛散之場所。
- 請注意勿讓寶寶舔咬或拉扯電源線。此外，不使用時，請將電源線保管在寶寶無法伸手觸及的地方。
- 請勿在非搖擺的位置搖擺。
- 當感覺寶寶有異狀時，請立即停止搖擺。
- 不搖擺時，請勿解除搖擺鎖定。
- 搖擺中，請注意手、手指、衣物等不要被主體等部位夾到。



步驟①～⑤請參閱P13〈手動搖擺／電動搖擺的共通操作方法〉。

- ⑥ 將電源線插入AC轉接器。
 - ⑦ 將接頭插入主體。
 - ⑧ 將插頭插入插座。
- 電動搖擺操作面板的相關說明，請參閱P15「操作面板的使用方法」。
 - 如要同時使用音樂功能，請參閱P17「音樂功能的使用方法」。



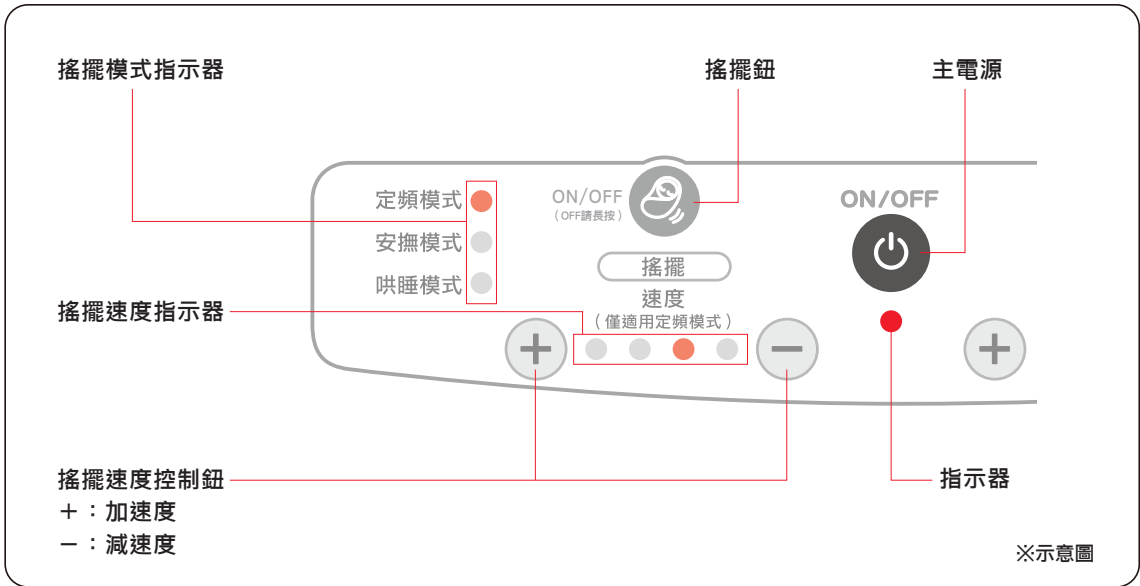
- 搖擺過強的時候，若是位在易於滑動的地板，主體可能會前後移動。這種情況下，請將搖擺調節鈕往「減」的方向調整。
- 如果在地毯或榻榻米等柔軟的地面上使用電動搖擺功能，將可能使車體不穩定，恐有無法正常動作之虞。請在木地板之類的硬地板上使用。



- 請勿讓總重量8kg以上（包含衣物在內）之寶寶使用。以免造成故障。
- 使用電動搖擺時，請務必在寶寶躺好之後，再按下搖擺鈕。否則可能無法正確地感應寶寶的體重，恐有無法正確搖擺之虞。
- 請只使用本產品隨附的AC轉接器及電源線。以免造成故障。

操作面板的使用方法

- 使用電動搖擺之際，請先仔細閱讀P14「使用電動搖擺時」的內容，然後再開始操作。
- 搖擺起始約5秒，感應器即可感應乘坐寶寶的體重，因此先從小搖擺開始。此外，此搖擺起始時間，無法變更搖擺速度。



定頻模式的使用方式

- 按下主電源 ，開啟電源。開關下方的指示器亮起。
- 按下搖擺鈕 。
- 搖擺模式指示器之「定頻模式」閃爍，開始搖擺。

- 若車體傾斜，搖擺功能若被異物勾住而無法正常開始搖擺時，搖擺模式指示器即「閃爍」，顯示「錯誤」。

〈出現錯誤的例子〉	〈已出現錯誤時〉
・車體未置於水平的場所。	・請在沒有高低落差的水平地面上使用。
・未解除搖擺鎖定。	・請解除搖擺鎖定。
・因為夾住某些異物等因素而處於無法搖擺的狀態。	・請確認沒有夾住任何異物。
・連寶寶的衣物在內，搖擺的承重超過8kg以上。	・承受的重量，請控制連寶寶的衣物在內，不超過8kg。

- 慢慢地開始搖擺後，請按壓搖擺速度控制鈕的   鈕，調整速度。
 - 速度有4段調節。使用定頻模式最快搖擺速度時，時間設定成每1次10分鐘即自動停止，其他各種速度皆設定成每1次15分鐘即自動停止。
 - 按壓搖擺鈕  之後，在一開始使用時，從定頻模式最慢的速度開始搖擺。
 - 搖擺速度指示器上，顯示速度。

操作面板的使用方法

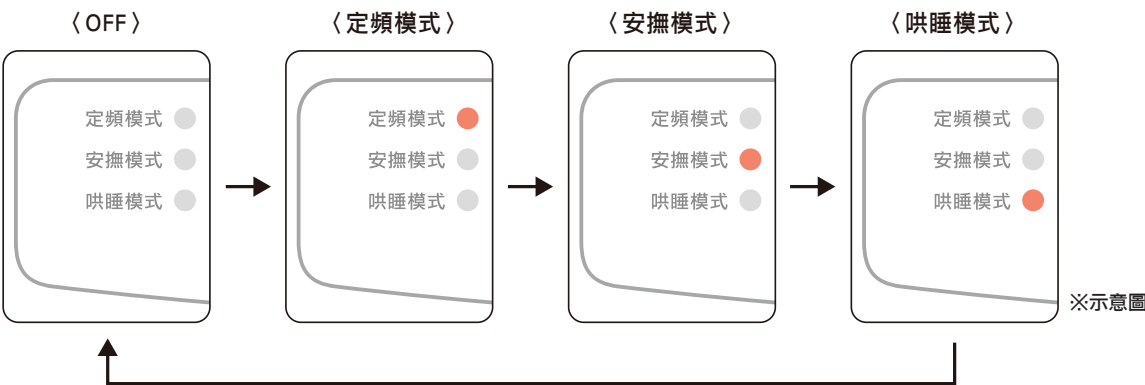
〈安撫模式／哄睡模式的使用方式〉本產品內建兩種搖擺程序。

- 按壓主電源 ，開啟為ON。開關下方的指示器亮起。
- 按壓搖擺鈕 。
- 搖擺模式指示器之「定頻模式」閃爍，開始搖擺。

- 若車體傾斜，搖擺功能若被異物勾住而無法正常開始搖擺時，搖擺模式指示器即「閃爍」，顯示「錯誤」。顯示「錯誤」時，請確認P15「已出現錯誤時」的項目。

- 開始搖擺後，請按壓搖擺鈕 ，選擇「安撫模式」「哄睡模式」。

- 每按1次搖擺鈕 ，即重複「定頻模式」→「安撫模式」→「哄睡模式」→「OFF（停止）」



- 「安撫模式」是以安撫寶寶為目的。前半段從略快的搖擺開始，然後再慢慢地變成慢速的搖擺。
- 「哄睡模式」是以哄睡寶寶睡覺為目的。前半段開始是略慢的搖擺，之後漸漸降低成緩和的搖擺速度。
- 安撫模式／哄睡模式是結合數種搖擺速度而成的模式，無法維持固定的搖擺速度。（由於寶寶有個別差異，或當下的身體情況有所不同，所以請視寶寶的狀態來選擇喜好的模式。此外，未必一定能達到預期效果。）
- 各種模式設定成每1次15分鐘即自動停止，倘若在搖擺的途中切換模式，則從切換的時間點開始，15分鐘以內自動停止。

〈電動搖擺的停止方法〉

- 長按搖擺鈕  約1秒以上，或按壓主電源 。
- 停止搖擺，請確認指示器的顯示已消失。

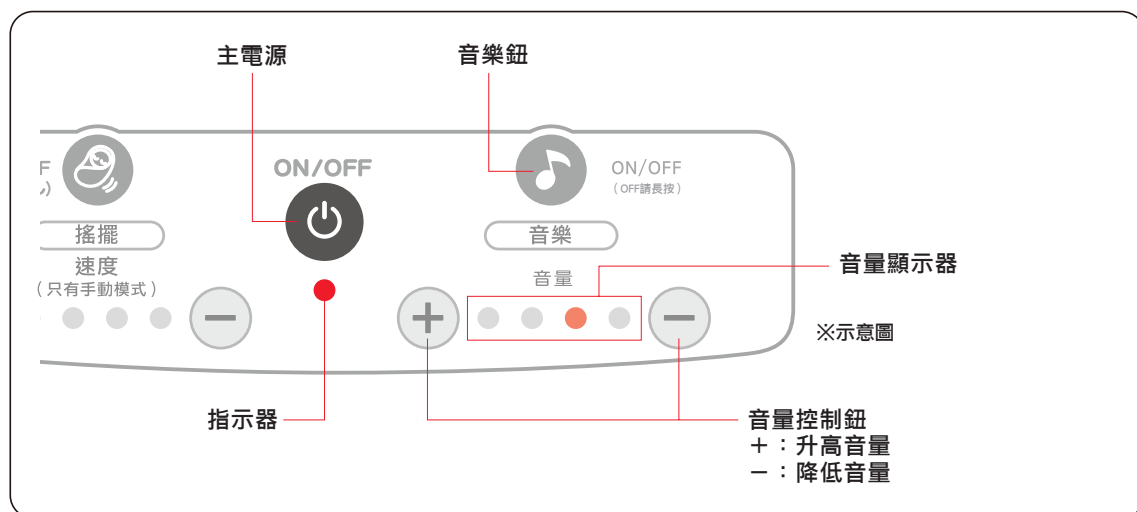


・電動搖擺使用中，請勿讓寶寶下來。在感應器的作用下，搖擺速度將因而變快，因恐使得家長失去平衡，並且引發本產品撞到周圍的人等意外事故之虞。

- 若按壓搖擺鈕 ，停止搖擺後，再按一次搖擺鈕  時，將從定頻模式開始。

音樂功能的使用方法

- 共有8首音樂。
- 可以單獨使用音樂，亦可和搖擺功能一起使用。



〈曲目〉

- 第1首 布拉姆斯搖籃曲
- 第2首 巴哈小步舞曲
- 第3首 莫札特搖籃曲
- 第4首 小星星
- 第5首 布拉姆斯華爾滋
- 第6首 夜想曲
- 第7首 莫札特鋼琴奏鳴曲
- 第8首 蕭伯特搖籃曲
- OFF 停止



- 每按1次音樂鈕即進行切換。從第8首開始，按1次音樂鈕即變成「OFF」。

（音樂是編曲過的音樂盒樂聲）

- 按壓主電源，開啟為ON。開關下方的指示器亮起。
- 按壓音樂鈕。
- 音量顯示器亮起，音樂開始播放。
- 按壓音量控制鈕，調整音量。音量有4段調節。音量顯示器顯示音量。按壓音樂鈕，一開始使用時，從最小的音量開始。
- 音樂從第1首開始依序播放。第8首結束時，回到第1首。若和電動搖擺一起使用時，電動搖擺結束的同時，音樂也一起停止。

〈音樂的停止方法〉

- 長按音樂鈕約1秒以上，或按壓主電源。
- 音樂停止，請確認指示器的顯示已消失。
 - 按壓音樂鈕，停止音樂，再按1次音樂鈕時，以最小音量從前一次結束時的同一首曲子開始播放。
 - 按壓主電源，停止音樂，再按1次主電源、音樂鈕時，以最小音量從第1首曲子開始播放。

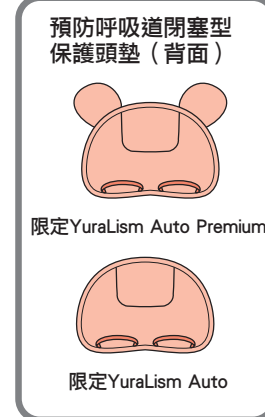
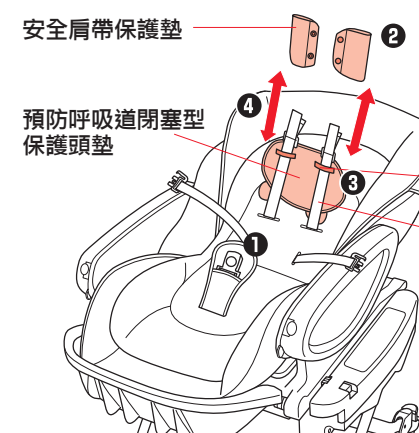
保護墊類的使用方法

- 護墊類請配合寶寶的發育狀況使用。護墊類在拆下後也能使用。

預防呼吸道閉塞型保護頭墊的使用方法

配合寶寶的成長，可從新生兒開始使用至約7個月為止。

若要將可調式椅背調整成①位置以簡易床方式使用，請將其當作枕頭使用。（可調式椅背的調整方法請參閱P10）

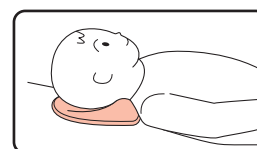


- 按下股帶扣組的解鎖鈕，解開安全腰帶與安全肩帶。
- 解開安全肩帶與安全腰帶。
- 將安全肩帶穿過預防呼吸道閉塞型保護頭墊背面的織帶（左右）。
- 穿過安全肩帶保護墊，扣上固定扣。

〈限定YuraLism Auto Premium〉

※使用U型安穩護腳墊時，請先安裝U型安穩護腳墊後再安裝預防呼吸道閉塞型保護頭墊。

〈預防呼吸道閉塞型保護頭墊的安裝位置〉

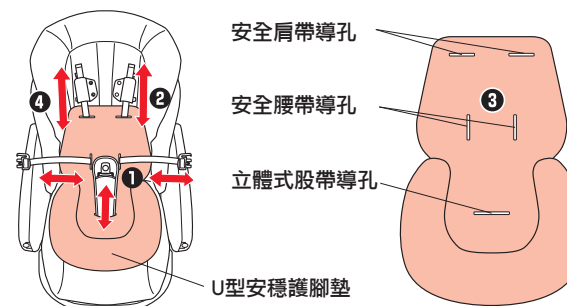


- 請調整預防呼吸道閉塞型保護頭墊下方的隆起部分，使其位於寶寶的頭部後方。

U型安穩護腳墊的使用方法

配合寶寶的成長，可從新生兒開始使用至約6個月為止。 〈限定YuraLism Auto Premium〉

若要將可調式椅背調整成①位置以簡易床方式使用，請使用U型安穩護腳墊。

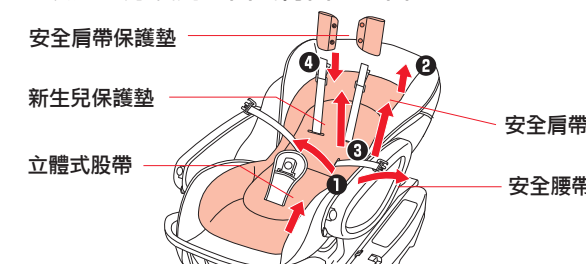


- 按下股帶扣組的解鎖鈕，解開安全腰帶與安全肩帶。
- 拆開安全肩帶保護墊。
- 將安全肩帶、安全腰帶、立體式股帶穿過U型安穩護腳墊的導孔。
- 穿過安全肩帶保護墊，扣上固定扣。

新生兒保護墊的使用方法

配合寶寶的成長，可從新生兒開始使用至約6個月為止。 〈限定YuraLism Auto〉

可依照喜好使用正面或背面任一面。

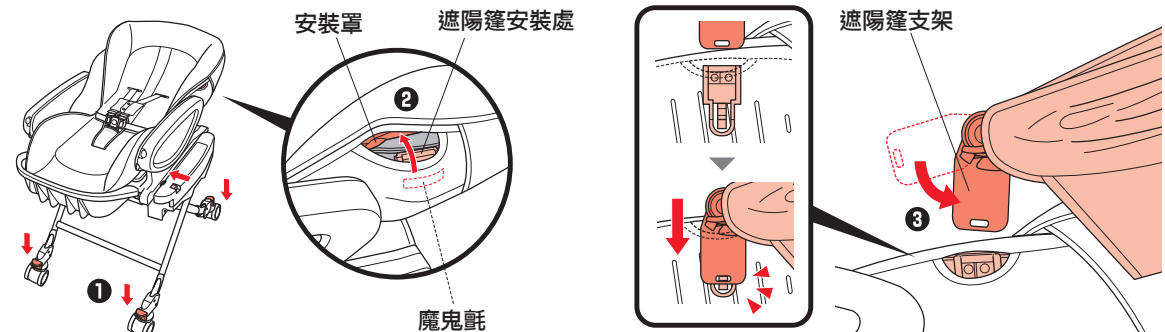


- 按下股帶扣組的解鎖鈕，解開安全腰帶與安全肩帶。
- 拆開安全肩帶保護墊。
- 將安全肩帶、安全腰帶、立體式股帶穿過新生兒保護墊的導孔。
- 穿過安全肩帶保護墊，扣上固定扣。

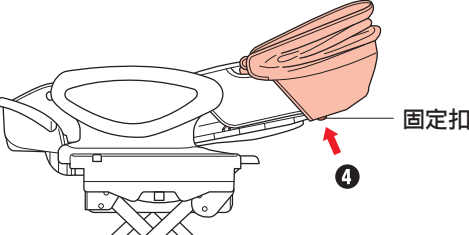


- 打開或收起遮光篷時，請勿在寶寶能夠接觸到的範圍內進行。否則可動部位可能會夾到寶寶的手指或手。
- 可調式椅背未調整成平躺搖床（最下段）時，請勿使用遮光篷。

遮光篷的安裝方法

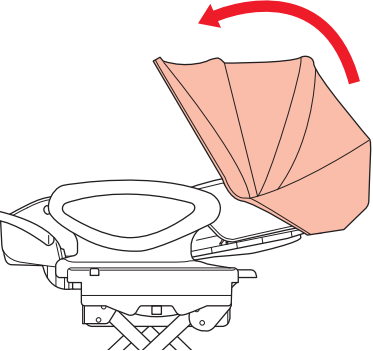


- 1 確認搖擺鎖（左右）與車輪鎖（前後左右）已鎖定。
- 2 打開靠背側面的安裝罩魔鬼氈，往內側折入至露出遮光篷安裝處。
- 3 轉動遮陽篷支架，插入安裝處至鎖定為止。（左右）



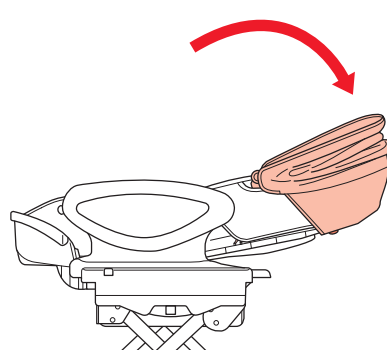
- 4 扣上遮光篷與頭枕後側的固定扣。

打開遮光篷的方法



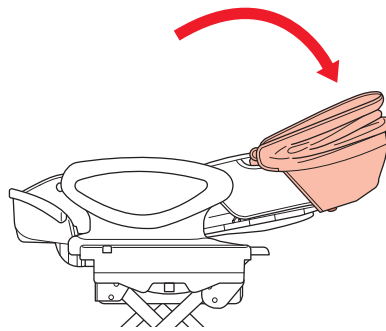
- 遮陽光向前展開。
- 請依喜好自由調整角度。

收折遮光篷的方法



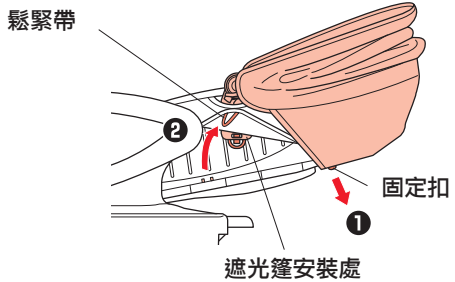
- 收起遮光篷。

抱入或抱離寶寶時

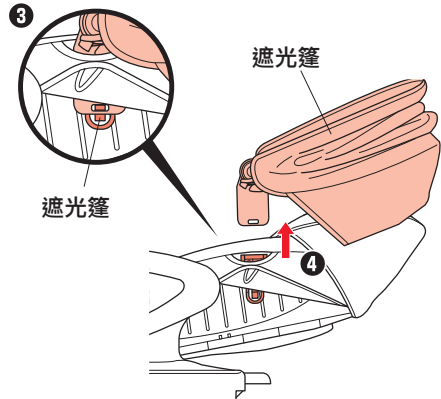


- 收起遮光篷後，抱入或抱離寶寶。

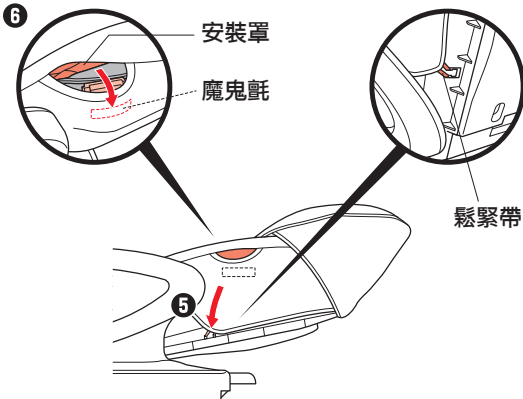
拆卸遮光篷的方法



- 1 解開遮光篷的固定扣。
- 2 拆下靠背背面的鬆緊帶，掀起立體透氣型座椅用墊至露出遮光篷安裝處。



- 3 按住遮光篷安裝處的解除桿。
- 4 同時拔起遮光篷。



- 5 固定靠背背面的鬆緊帶。（請參閱P26㉓）
- 6 黏上靠背側面的安裝罩魔鬼氈。



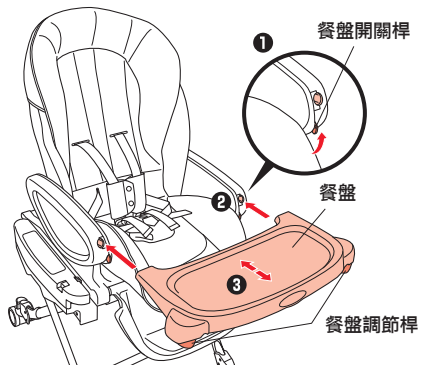
- 拆下的遮光篷請保管於寶寶無法取得之處。

餐盤的使用方法

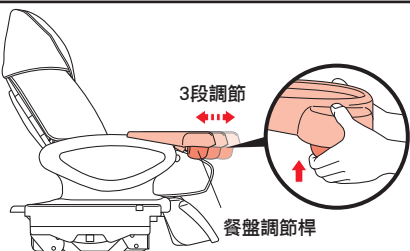


- 餐盤無法防止寶寶鑽出或摔落。請一定要使用安全帶。
- 安裝餐盤時，請注意手、手指等部位不要被夾到。
- 請勿坐在餐盤上、勿拍打餐盤。恐有掉落或破損之虞。

安裝方法



- ① 將餐盤開關桿往上滑，開啟餐盤安裝孔。（左右）
- ② 將餐盤的卡榫對準主體的餐盤安裝孔，然後插進去。
- ③ 將餐盤輕輕地前後動一動，確認已鎖定。



- 餐盤的位置可前後3段調節。請握住餐盤調節桿（左右），然後調整至需要的位置。
- 調整之後，請將餐盤前後動一動，確認已鎖定。
- 調整位置時，請注意不要夾到手或手指。

拆卸方法



- ① 握住餐盤調節桿。（左右）
- ② 拔出餐盤。
- ③ 滑移餐盤開關桿，並且關上餐盤安裝孔。（左右）



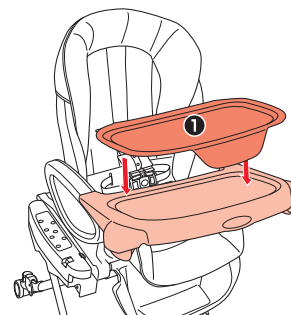
- 若不使用餐盤時，請關閉餐盤安裝孔。寶寶若將手指插入，即可能有受傷之虞。

托盤的使用方法

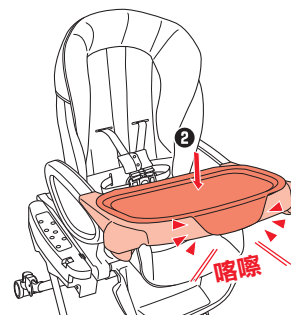


- 安裝或拆卸托盤時，請注意手指不要被夾入餐盤之間。
- 托盤上有放置物品時，若安裝或拆卸托盤，可能導致托盤上物品傾倒，或有燙傷之虞。
- 請勿在托盤上放置熱的物品。否則可能導致托盤變形。
- 請勿放入微波爐或烘碗機使用。否則可能導致托盤變形。

安裝方法



- ① 請將托盤對齊餐盤放入。

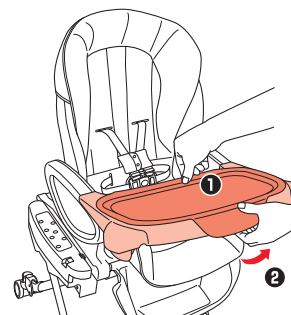


- ② 壓緊直到聽見「喀嚓」聲，以確實安裝。



- 請確認餐盤和托盤之間沒有任何物品。
- 請確認托盤未懸空且已正確安裝。
- 請確認托盤前端的鎖已確實固定於餐盤。

拆卸方法



- ① 以大拇指抵住托盤上方。
- ② 拉起托盤前端。



- 若難以拆下托盤，請將後方提高就能輕鬆拆下。

縫製品的拆卸方法

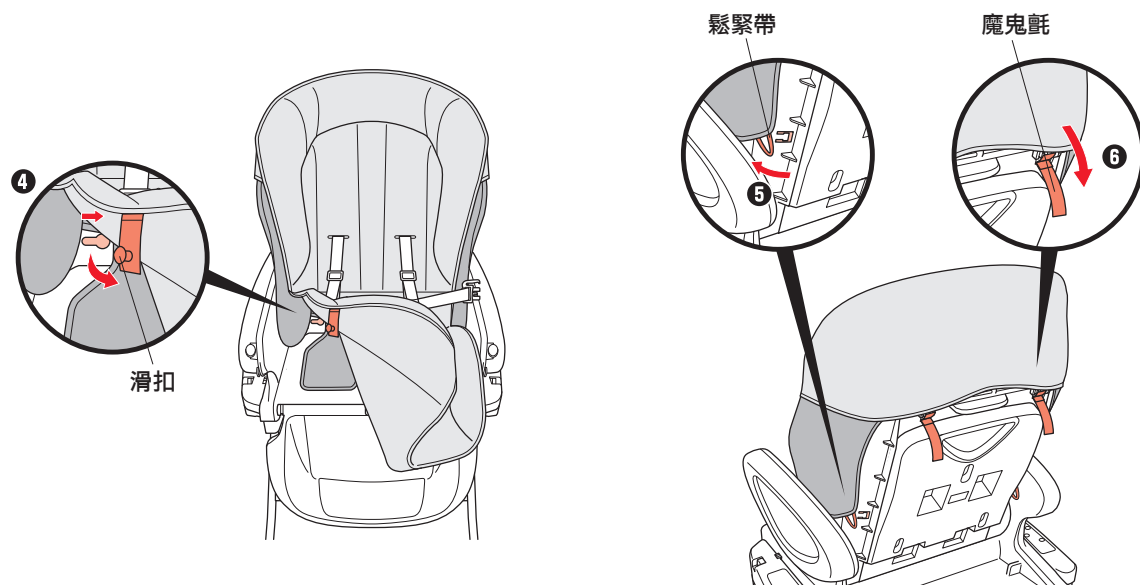
〈安全肩帶保護墊、立體式股帶護套、立體透氣型座椅用墊、坐墊底布的拆卸方法〉

· 若已安裝遮光篷，請先拆下遮光篷。（請參閱P20）（限定Yuralism Auto Premium）



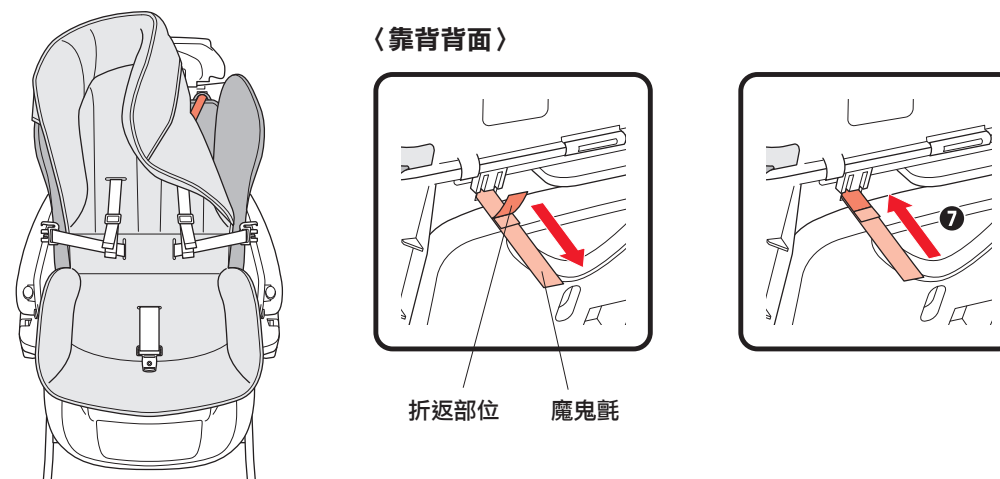
- ❶ 按下股帶固定扣的按鈕，解開安全腰帶與安全肩帶。
- ❷ 解開安全肩帶保護墊的固定扣，拉出安全肩帶保護墊。

- ❸ 解開立體式股帶護套的扣子，並將其拔下。
※立體式股帶無法拆下。

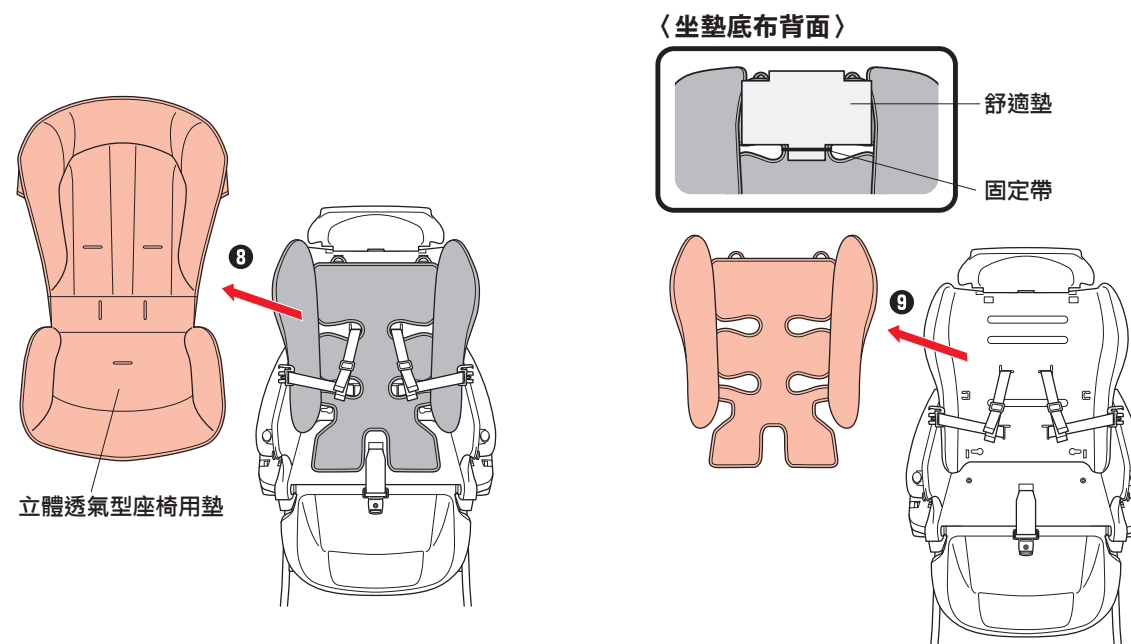


- ❹ 將座面底下的滑扣向內側移動，然後抽出。（左右）

- ❺ 拆下靠背背面的鬆緊帶。（左右）
- ❻ 拉開靠背背面的魔鬼氈。（左右）



- ❷ 掀起立體透氣型座椅用墊的頂部，拉開靠背背面的魔鬼氈，將折返部位瞄準孔位，向前方抽出。（左右）

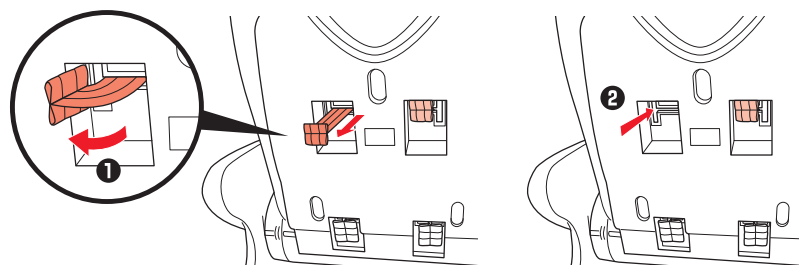


- ❸ 抽出安全肩帶、安全腰帶、立體式股帶，拆下立體透氣型座椅用墊。

- ❹ 取下舒適墊，抽出安全肩帶、安全腰帶，拆下坐墊底布。

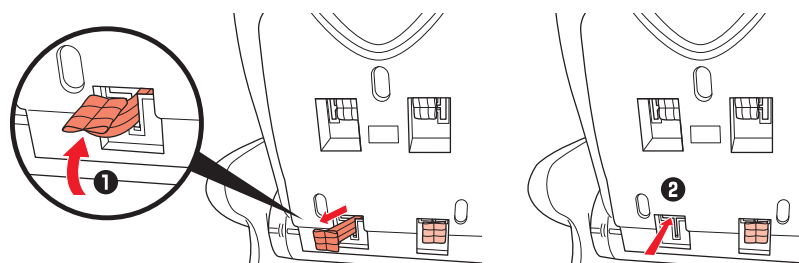
安全肩帶、安全腰帶的拆卸方法

〈安全肩帶的拆卸方法〉



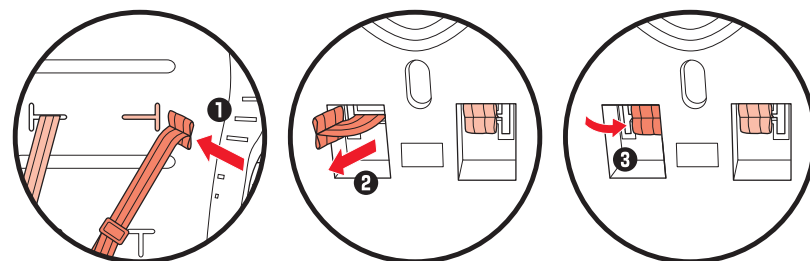
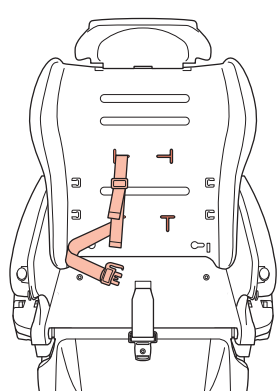
- ① 將靠背背面的安全肩帶拉出，T字部分對準穿孔。
- ② 將安全肩帶往前拉出。

〈安全腰帶的拆卸方法〉



- ① 將靠背背面的安全腰帶拉出，T字部分對準穿孔。
- ② 將安全腰帶往前拉出。

安全肩帶、安全腰帶的安裝方法



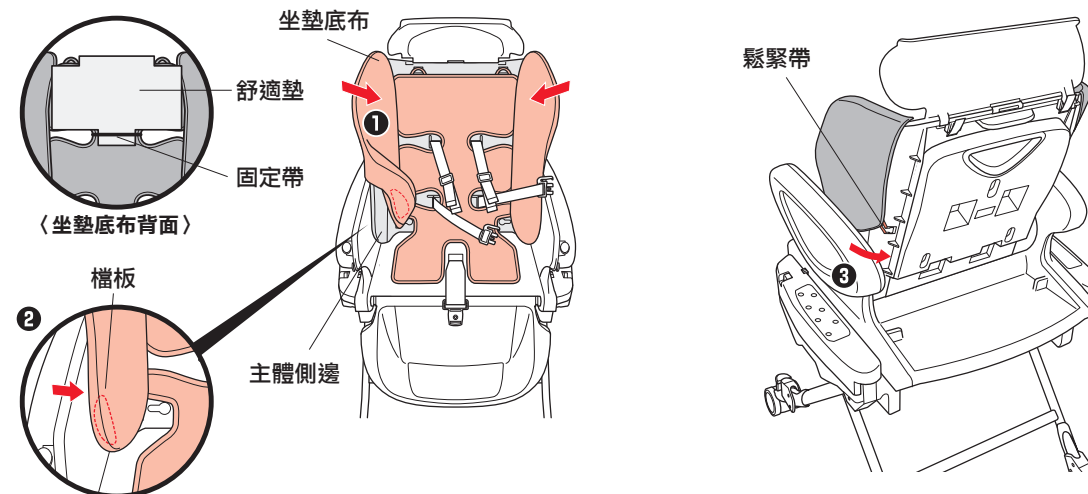
- ① 將安全肩帶、安全腰帶安裝到主體上的時候，先從主體正面對準T字形部位，然後插入。
- ② 從靠背背面拉出安全肩帶、安全腰帶。
- ③ 將安全肩帶、安全腰帶的T字部位轉成橫向，使安全帶無法拉出。

縫製品的安裝方法



· 請勿在已取下坐墊底布及立體透氣型座椅用墊的狀態下，讓寶寶乘坐使用。

〈坐墊底布的安裝方法〉



- ① 將安全肩帶、安全腰帶穿過坐墊底布的導孔，並套住主體側邊。（左右）
將舒適墊放置坐墊底布背面，並且使用固定帶加以固定。
- ② 將檔板插進主體側邊。（左右）

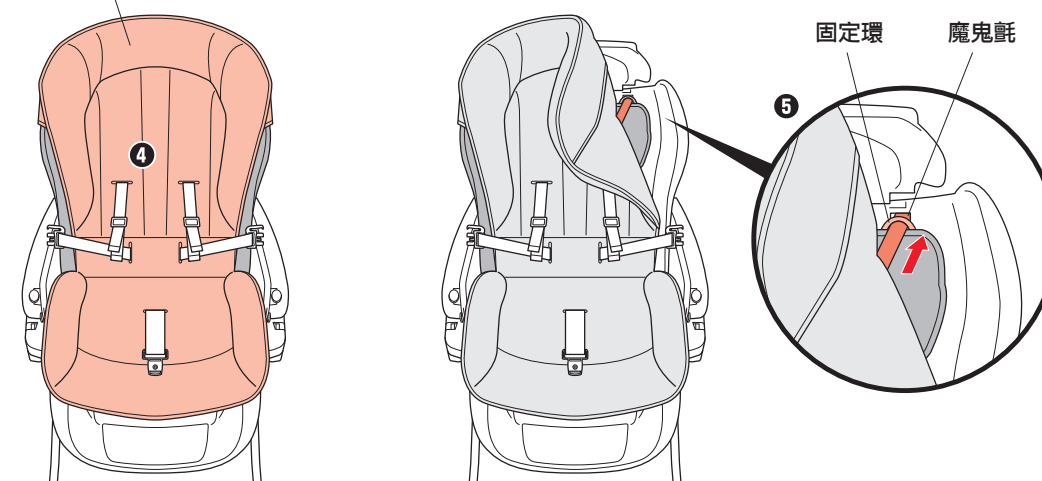
- ③ 固定靠背背面的鬆緊帶。（左右）



· 難以插入檔板時，請先拉起可調式椅背調整桿，放倒靠背後，插入本體側邊。

〈立體透氣型座椅用墊的安裝方法〉

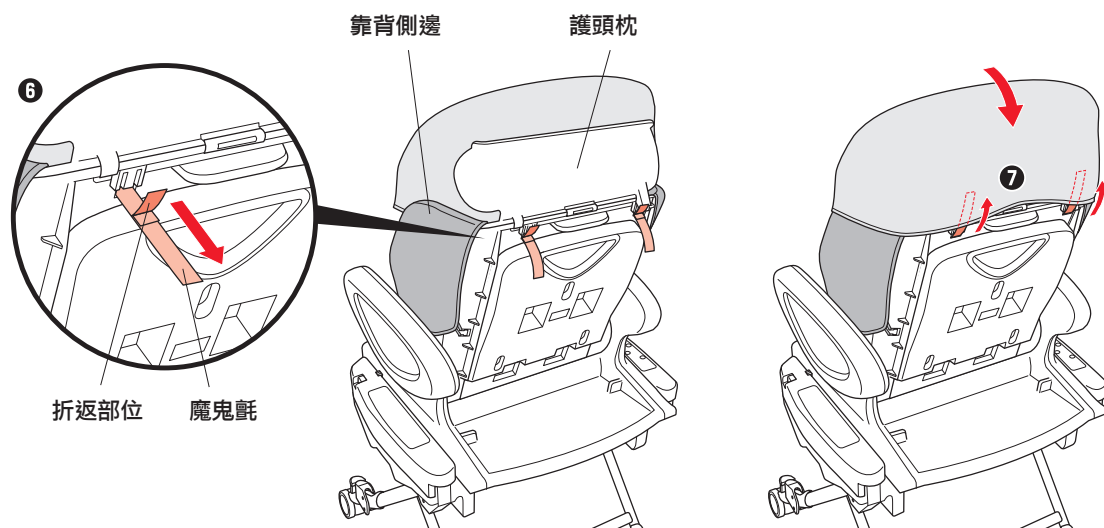
立體透氣型座椅用墊



- ④ 將安全肩帶、安全腰帶、立體式股帶穿過立體透氣型座椅用墊的孔位。

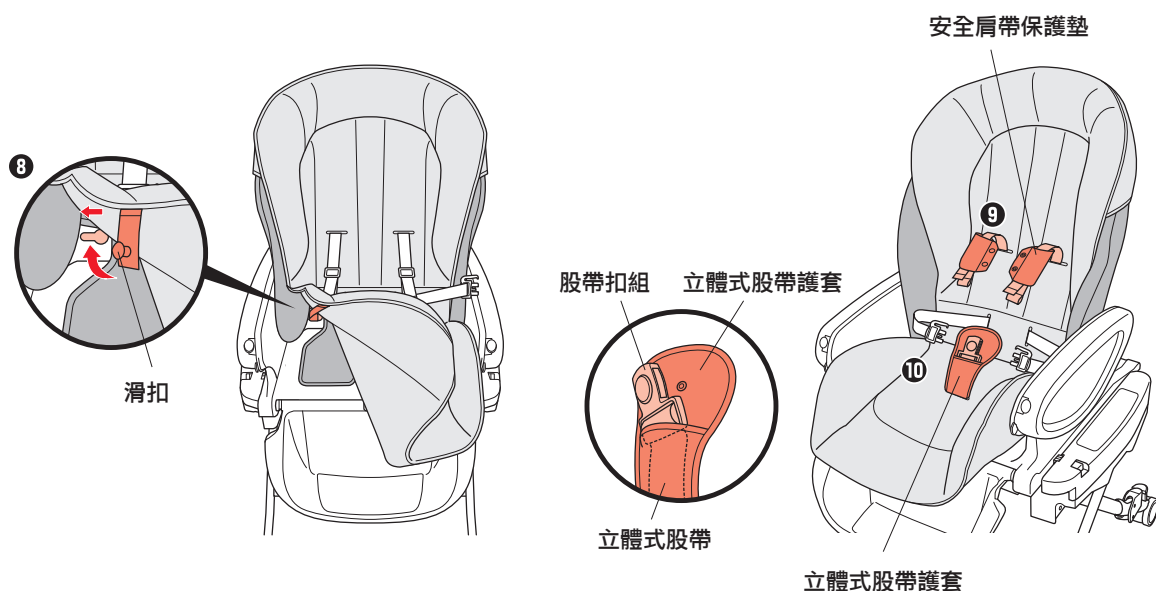
- ⑤ 將魔鬼氈穿過坐墊底布的套環，再穿過靠背。（左右）

縫製品的安裝方法



⑥ 從靠背背面拉出魔鬼氈。(左右)
※請確認返折部位已往外拉出，且魔鬼氈未鬆脫。

⑦ 將立體透氣型座椅用墊套在頭枕上，再黏上魔鬼氈。(左右)



⑧ 將座面的滑扣插入靠背下部的孔位，並向外側滑動使其固定。(左右)

⑨ 穿上安全肩帶保護墊。(左右)
⑩ 穿上立體式股帶護套，扣上固定扣。

日常保養方式

縫製品的清洗方法

· 清洗時請注意以下事項。

立體透氣型座椅用墊、坐墊底布、安全肩帶保護墊、立體式股帶護套、預防呼吸道閉塞型保護頭墊、U型安穩護腳墊<限定YuraLism Auto Premium>、新生兒保護墊<限定YuraLism Auto>之清洗方式



※請使用洗衣袋，禁止扭擰。



注意 · 在屋外曬縫製品時，請攤平晾在陰涼處。

※寶寶很容易流汗，因此請儘量保持坐墊清潔。

遮光篷<限定YuraLism Auto Premium>、安全肩帶、安全腰帶、立體式股帶、舒適墊之清洗方式

· 請依照以下原則清洗。

●水溶性的污垢(果汁、唾液、尿液等等)

將毛巾浸泡在40°C左右的熱水裡，輕輕擰乾後，將髒污部位充分擦拭乾淨。接著再用乾毛巾等充分吸乾水分後，置於陰涼處晾乾。

●非水溶性的污垢(牛奶、油脂、美乃滋等)

將中性清潔劑溶解於40°C左右的熱水裡，用毛巾浸濕，然後將髒污部位充分擦拭乾淨。接著再將毛巾浸在冷水或溫水裡，將中性清潔劑擦乾淨，然後用乾毛巾等充分吸乾水分後，置於陰涼處晾乾

車體的保養



· 請勿使用稀釋劑、石油醚等揮發性溶劑。
· 若發生或發現破損、異常時，請勿繼續使用，務必洽詢本公司維修中心。

〈車輪塑膠的保養〉

· 請用擰乾的濕毛巾將髒污擦拭乾淨。髒污特別嚴重時，則用水稀釋過的中性清潔劑擦拭，然後再用乾布擦過。

〈托盤的保養〉

· 托盤可以取下水洗。※餐盤無法水洗。
· 使用清潔劑時，請使用中性清潔劑。
· 請勿使用鬃刷等堅硬物或磨料清洗。

〈金屬、管子類的保養〉

· 框架附著灰塵等時，請勿置之不理，務必擦拭乾淨。擦拭時，請使用充分擰乾的濕毛巾。

〈車輪的保養〉

· 髒污特別嚴重時，請用水稀釋過的中性清潔劑擦拭，再以擰乾的毛巾將中性清潔劑擦拭乾淨。

〈螺絲、螺帽類的保養〉

· 請時常檢查螺絲、螺帽類是否鬆動，若有鬆動，請聯絡本公司維修中心。(請參閱P30)

覺得故障嗎？送修前先確認

· 倘若採取以下的方法卻仍無法解決問題時，請與本公司維修中心聯絡。（請參閱P30）

〈使用中發現問題時〉

問題	處理方法
無法開啟電源	· 請確認是否使用本產品所附AC轉接器及電源線。
主電源燈（指示器）不會亮	· 請勿長按電源鈕，應輕輕按壓。
電動搖擺無作用	· 請確認電源線與AC轉接器、接頭和主體、電源插頭和插座之連接情況。（請參閱P14） · 請確認是否使用本產品所附AC轉接器及電源線。 · 請確認搖擺鎖定是否已解除。（請參閱P13） · 如果移動寶寶，感應器可能無法正確地感應寶寶的體重。請重新讓寶寶坐好。（請參閱P11） · 請確認包含衣物在內的總重量在8kg以內。 · 感應器可能因為溫度變化發生結露而無法運作。請在使用的房間內放置2個小時左右，然後再次啟動。 · 長時間使用電動搖擺後，為了安全，搖擺將會停止（操作面板的手動模式、安撫模式、哄睡模式的指示器同時閃爍。）請按壓操作面板上的主電源鈕，切斷電源，在使用的房間內放置1個小時左右，然後再次啟動。
搖擺不順暢	· 請將主體置於沒有高低落差的水平地板上。 · 當寶寶沒有坐在適當的位置時，座面可能翹起而無法正常地搖擺。請將寶寶的股間對齊立體式股帶的位置。（請參閱P11）
沒有音樂	· 確認電源是否開啟。（請參閱P15） · 請確認是否使用本產品所附AC轉接器及電源線。 · 可能因為環境的條件而聽不清楚。請調高音量確認看看。（請參閱P17）
搖擺中，主體移動	· 請確認車輪已鎖定。（請參閱P11） · 請用沾有稀釋中性清潔劑的布，擦拭車輪外周圍的髒污。（請參閱P28） ※在容易滑動的地板（木地板等）上使其搖擺的話，本體會稍微移動，並非異常情況。

產品規格

- 轉接器

額定電壓（轉接器）.....AC100V-240V

額定頻率.....50／60Hz

額定消耗電力（最大）.....36W
- 材質

腳管：金屬（鋼、鋁）

本體：聚丙烯

縫製品：聚酯纖維

緩衝材：聚酯纖維棉

保存方式

- 請將本產品放入大型塑膠袋中，並放置於無日光直射的陰涼處收納保管。
- 保管時請勿在上方放置物品或施加壓力。否則可能會造成故障或變形。



· 請勿置於火源附近、勿在大熱天下放置於高溫車內。
恐易使塑膠零件變形、無法維持性能。

廢棄方法

- 請依照住處當地行政機關的相關規定處理。
- 為了保護環境，請勿將本產品丟棄於規定以外的地點。

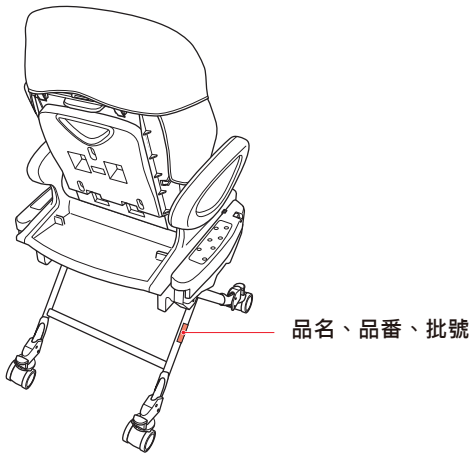
保固與售後服務

〈保固事宜〉

- 於品質保證期間內（自購買日起1年內），由於零件短少、加工不良等可歸責於本公司者、依照使用說明書及注意事項而在正常使用狀態下故障者，根據保固規定提供免費修繕服務。自購買日起已超過3年之產品，雖仍受理修理，但產品修理部位以外之品質，則恕不保證。此外，已停產之產品，可能因修理所需零件已無庫存而無法修理。（零件之保有期間為停產後3年期間。即使於3年內，零件之顏色、布料之花樣等方面，亦有可能無法符合您所指定的，敬請見諒。）

〈售後服務事宜〉

- 使用中發生故障等情況，或檢查中發現時，需要更換零件或修理時，各部位之固定部位發生鬆動或異音、零件缺損或車輪轉動有異常時，以及感覺到其他異常時，請停止使用，並確認產品名稱、品番、批號（參考下圖）後，向本公司維修中心聯絡。
- 聯絡時，請務必告知本產品腳部之品名、品番、批號，以利進行後續處理作業。



維修服務中心聯絡方式

國翔貿易股份有限公司 維修服務中心
連絡電話：（03）5510916
服務地址：新竹縣竹北市中和街62巷17弄1號6樓